

CONVENZIONE TRA
TRASIMENO SERVIZI AMBIENTALI TSA SPA
E
SCUOLA INGLESE - HELEN DORON ENGLISH

Le parti

TRASIMENO SERVIZI AMBIENTALI TSA SPA, con sede in Magione (PG) Via del Piano, 6 C.F./P.IVA 01857340549, rappresentata dal Presidente Federico Malizia, di seguito denominata "TSA",

e

HELEN DORON ENGLISH, con sede in Magione (PG) C.F./P.IVA 03379570546, rappresentata dal legale rappresentante Sorci Anna, di seguito denominata "Scuola",

si conviene e si stipula quanto segue.

Articolo 1 – Finalità

La presente convenzione ha lo scopo di promuovere il benessere dei dipendenti di TSA attraverso iniziative finalizzate alla conciliazione tra vita privata e vita lavorativa, allo sviluppo delle **competenze linguistiche** e alla promozione delle pari opportunità.

L'iniziativa intende inoltre favorire l'accesso alla formazione linguistica sia dei dipendenti sia dei loro figli, contribuendo a ridurre gli ostacoli organizzativi che possono incidere sulla partecipazione al lavoro e sulla crescita professionale, con particolare attenzione ai principi di parità di genere e inclusione.

Articolo 2 – Destinatari

La convenzione è riservata:

- ai dipendenti di TSA con contratto di lavoro in essere;
- ai figli dei dipendenti, per l'iscrizione ai corsi di inglese dedicati a bambini e ragazzi.

Articolo 3 – Agevolazioni

La Scuola si impegna a riconoscere ai destinatari della presente convenzione:

- uno sconto del 20% sulla quota di iscrizione ai corsi di inglese per adulti;
- uno sconto del 20% sulla quota di iscrizione ai corsi di inglese per bambini e ragazzi;
- eventuali ulteriori promozioni o condizioni di favore potranno essere concordate tra le parti.

Le agevolazioni non sono cumulabili con altre promozioni salvo diversa disposizione della Scuola.

Articolo 4 – Modalità di accesso

Per usufruire delle agevolazioni previste dalla presente convenzione, il dipendente dovrà presentare alla Scuola idonea documentazione attestante il rapporto di lavoro con TSA (badge aziendale, dichiarazione aziendale o altro documento equivalente).

Articolo 5 – Impegni delle parti

TSA si impegna a:

- informare i propri dipendenti dell'esistenza della convenzione attraverso la pubblicazione di una scheda riepilogativa della convenzione tramite canali di distribuzione delle comunicazioni con il personale e nel sito internet aziendale alla pagina <https://www.tsaweb.it/pagine/parita-di-genere>;
- promuovere l'iniziativa nell'ambito delle proprie politiche di conciliazione vita-lavoro.

La Scuola si impegna a:

- garantire ai beneficiari il trattamento economico previsto dalla presente convenzione;
- assicurare standard qualitativi elevati nell'erogazione dei corsi;
- mettere a disposizione informazioni sui percorsi formativi e sulle modalità di iscrizione.

Articolo 6 – Durata

La presente convenzione ha durata di **12 mesi** dalla data della sottoscrizione e si rinnova tacitamente di anno in anno, salvo disdetta di una delle parti da comunicarsi per iscritto con un preavviso di almeno 30 giorni.

Articolo 7 – Disposizioni finali

La presente convenzione non comporta alcun onere economico diretto a carico di TSA, salvo quanto eventualmente concordato per specifiche iniziative formative.

Ogni modifica dovrà essere concordata tra le parti mediante atto scritto.

Letto, confermato e sottoscritto.

Magione, lì 07/08/2026

TRASIMENO SERVIZI AMBIENTALI
T.S.A. S.p.A.
IL PRESIDENTE
(Federico Malizia)

HELEN DORON ENGLISH

Firmato digitalmente da: Anna
Sorci
Data: 07/08/2026 13:21:53